

de Montageanleitung
*) Über Kundendienst erhältlich
en Installation instructions
*) Available from customer service
fr Notice de montage
*) Disponible par le biais du service après-vente
nl Montagevoorschrift
*) Tegen meerprijs bij de Servicecenter verkrijgbaar
it Istruzioni per il montaggio
*) Disponibile presso il servizio assistenza clienti
el Οδηγίες τοποθέτησης
*) Διατίθενται από την υπηρεσία τεχνικής εξυπηρέτησης πελατών

es Instrucciones de montaje
*) Se puede adquirir a través del Servicio de Asistencia Técnica Oficial de la marca
pt Instruções de montagem
*) Pode ser adquirido nos nossos Serviços Técnicos
sv Monteringsanvisning
*) Kan fås via Service
no Monteringsanvisning
*) fåes hos kundeservice
fi Asennusohje
*) Saatavissa huoltopalvelusta
da Monteringsvejledning
*) Var købes hos serviceafdelingen

lv Montāž kļāvuzo
*) Yetkilī servīš ūzerīndān alināblīr
ru Инструкция по монтажу
*) Можно получить в сервисном центре
cs Montážní návod
*) K dispozici přes servisní službu
pl Instrukcja montażu
*) Do uzyskania w punkcie serwisowym
hu Szerelési utasítás
*) A vevőszolgálaton keresztül kapható:
hr Uputa za montažu
*) može dobiti kod službe održavanja

mk Упатство за монтажа
*) се добива преку службата за купувачи
sl Navodilo za montažo
*) Lahko nabavite v servisni službi
sr Uputstvo za montažu
*) Može se nabaviti preko servisne službe
sk Monteerimisjuhend
*) Külsige klienditeeninduselt
lt Montavimo instrukcija
*) Ja galima gauti klientų aptarnavimo servise
lv Montāžas pamācība
*) Var saņemt servisa dienestā

sk Návod na montáž
*) Dostanete v službe zákazníkom
cz Udhæzues pr montm
*) Sgurhet nrþernjet servisit
ba Uputa za montažu
*) Može se dobiti preko servisne službe
fa راهنمای مونتاژ
*) از مرکز خدمات پس از فروش فرمایند
ar تعليمات التركيب
*) يمكن طلبها من مراكز خدمة العملاء
ko 설치 설명서
*) 고객센터 센터에서 구입 가능

zh 安装说明书
*) 可向售后服务站索取。
ru Инструкция з монтажу
*) Можна отримати через сервисну службу
fr Instructions de montage
*) obtenables la service client
id Instruksi Pemasangan
*) bisa didapatkan melalui Customer Service
kk Іске қосу туралы нұсқаулар!
*) Сервис қызмет қарусу орталығында алуға жатады

640 Integr. Kusto-Leisten 81,5 - Zeolith 9001 138 199 (9509)

1

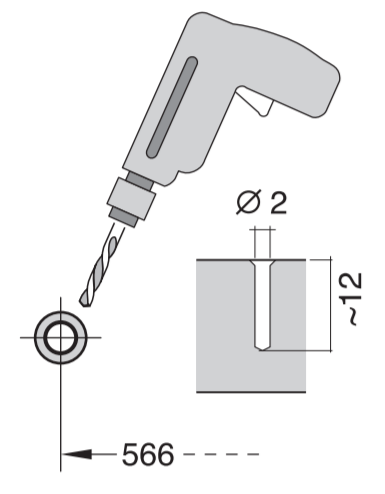
1 1.75 m
2 4x13
3 4x13
4 4x13
5 4x13
6 4x42
7 4x36
8 4x36
9 4x36
10

81,5 - 850 mm
84,5 - 880 mm
600 (max. 608)
550
815 mm
1000x500 mm

2a

2b

608
600 (max. 608)
6
*) Mat-Nr. 622456



3

nicht einklemmen
do not pinch
ne pas coincer
No doblar

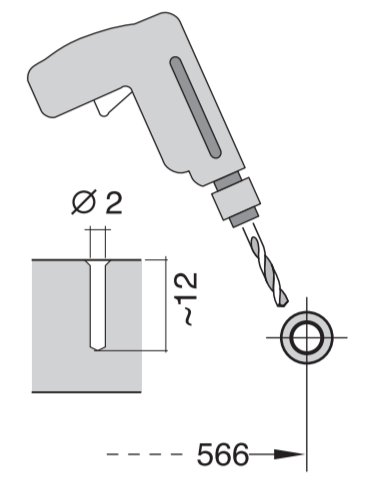
4

verspannen
brace
calar verticalment
Enrasar

0-60 mm
SW 13

5

10
11
12
max. 1,50
594



6

13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

2,5 - 8,5 kg

7

19
20

8

21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

Torx T 20

9

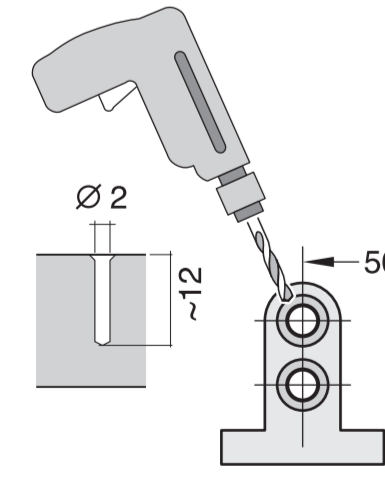
x = x

10

max. 10 Nm

11

max. 10 Nm



12

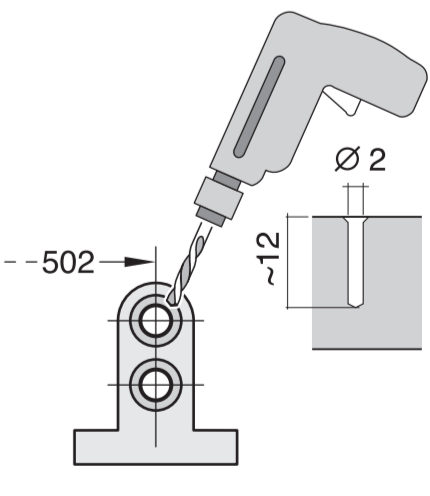
max. 10 Nm

12

max. 10 Nm

0,38 mm - min. 2,80 mm
max. 1,1 m
27
28
29
30

Dichtheit nach einem Spülgang prüfen.
Check for leaks after one wash cycle.
Vérifiez l'étanchéité après un lavage.
Verificar la estanqueidad tras un ciclo de lavado.



max. 4 m
2 m
2,2 m
Mat.-Nr. 350564

3 m
3 m
EU
GB
*) Mat.-Nr. 644533
*) Mat.-Nr. 644534

max. 1,1 m
*) Mat.-Nr. 657927